

Vivre à

# Freyming- Merlebach

N°74  
SEPT 2018

## Des travaux dans les rues

- > Terrain synthétique
- > Pistes cyclables
- > Toitures aux écoles



## > **Visites de rues** au contact de

### **Rue de la Rosselle et rue Louis Pasteur**

Des travaux d'effacement de réseaux secs seront réalisés dans ces deux rues, encore avant la fin de l'année.

De même, il sera procédé à la réfection des trottoirs de la rue de la Rosselle. Le tapis de roulement de la chaussée sera remplacé par le Département qui en est le propriétaire.

Les stationnements de la rue Pasteur seront revus et des ralentisseurs devraient être installés.

La Ville envisage d'aménager un parking pour voitures en contrebas du passage supérieur.

Il sera également procédé au nettoyage du lit de la Merle.

### **Rue Echternach**

Des potelets seront mis en place (jusqu'au n° 1 de la rue de Civray) au carrefour avec la rue Eugène Kloster. Il sera procédé, au titre du programme 2018 des travaux routiers, à la reprise des « rustines » côté pair de la rue.



La borne à incendie à la hauteur des n° 6 et 8 sera repeinte et la bouche à clef au droit du n° 8 sera remise à niveau.

### **Impasse des Hirondelles**

Un miroir sera installé au carrefour avec la rue de la Chapelle.

Le tampon du regard au droit du n° 11 sera rescellé.

Le pavage au droit du n° 11 sera repris. Il en est de même de l'affaissement au droit du regard de visite au fond de l'impasse, côté gauche.

### **Impasse des Chardonnerets**

Il est envisagé d'installer un ralentisseur (passage piétons surélevé) au droit du passage des écoliers descendant le chemin situé entre l'école maternelle et la rue des Romains.

La chaussée sera reprise partiellement à la hauteur du n° 4.

### **Rue de Civray**

Un stationnement bilatéral alterné ainsi que la réfection de la chaussée sur la partie droite de la rue, en montant, sont à l'étude.

Une place « handicapés » sera aménagée au droit du n° 73.

Des contrôles seront effectués par la Police municipale au carrefour avec la rue Oradour-sur-Glane en raison du non-respect du signal STOP et de la vitesse des véhicules.

À la demande des riverains, un ralentisseur devrait être installé au droit du n° 16.

Le potelet face au n° 26 sera retiré pour faciliter l'accès au garage.

La Communauté de Communes sera saisie quant au problème de branchement de l'assainissement constaté à la hauteur du n° 58.

Le banc installé au carrefour avec l'avenue d'Alsace, au niveau de la Place des Nations ainsi que la poubelle implantée près du platane seront déplacés.



# s habitants !

## **Rue de la Chapelle**

Pour permettre une meilleure visibilité, des places de stationnement seront neutralisées de part et d'autre de la sortie côté rue des Romains.

Il sera procédé à la pose des tuiles manquantes sur la toiture de la chapelle de la Trinité rue des Romains.

Des contrôles de police seront effectués pour non-respect du sens interdit, et également à cause des vitesses excessives.

## **Impasse des rossignols**

Le garde-corps de l'escalier au droit du n° 14 sera remplacé.

Le talus à l'arrière du n° 11, au droit de la rue du Caveau sera nettoyé.

Veolia sera invité à refaire l'enrobé oublié sur la fouille « vanne » à la hauteur du n° 1.

Sur la partie basse de la rue du Caveau, les automobilistes seront sensibilisés quant au stationnement sur le trottoir.

## **Rue Pierre Curie**

Une poubelle sera installée à l'angle rue Pierre Curie et rue des Verriers, à proximité du n° 10.

Le marquage au sol du signal STOP a été refait au bas de la rue de la Sarre.

Lors de la réfection des trottoirs, la pente du trottoir vers la route au droit de la descente de garage du n° 4 sera augmentée.

## **Rue Clémenceau**

Des contrôles de vitesse seront effectués. La bouche à clef en face du n° 30 sera remplacée.



## Rue de Colmar

Il sera demandé à la SNI Sainte-Barbe de déplacer l'emplacement des poubelles en face sous les arbres, sur l'espace vert du n° 7 et de procéder à l'élagage du platane situé devant le n° 17 et qui obstrue les fenêtres.

De même, il est envisagé d'installer une table fixe pour pique-nique sur l'espace vert du n° 7, voire un espace pour petits enfants (4 à 10 ans).

Pour améliorer la visibilité, il sera demandé à Veolia de supprimer la haie de la clôture du château d'eau rue d'Alger et de procéder au nettoyage des bouches d'égout. La balayeuse Unimog se rendra sur place pour nettoyer cette rue.

Un signal STOP pourrait être installé au carrefour avec la rue d'Alger, près du château d'eau.

Des contrôles de police seront effectués pour verbaliser les contrevenants ne respectant pas le sens unique.



## Rue des Ponts

L'installation d'équipements pour ralentir la vitesse dans la rue Basse est à l'étude.

Pour permettre une meilleure circulation des piétons, les passages seront tracés, en continuité, dans la partie basse de la rue de la Croix vers LIDL et le parking de la boulangerie.

Les luminaires à boules seront remplacés dans les chemins situés entre la rue des Ponts et la rue des Frères.

Il sera demandé au responsable du cinéma de prévoir un aménagement particulier du parking pour empêcher les courses ou dérapages de voitures.

Des quilles seront installées sur les trottoirs au droit du n° 12 pour empêcher les voitures de se déporter pour éviter le dos d'âne.

# Travaux d'entretien routiers

**Une nouvelle fois, comme déjà depuis de nombreuses années, la municipalité a voté au budget primitif une somme de 150 000 euros pour effectuer des travaux d'entretien routiers en 2018. Ils démarrent en septembre.**

- Avenue Poincaré : remplacement de la zone pavée entre les n° 132 et 144.
- Rue Basse : création de trottoirs entre l'accès au cinéma et le giratoire Mc Do.
- Rue des Vosges : réfection du caniveau au droit de l'arrêt de bus LPR Curie.
- Rue du Dr Schweitzer : réfection de la chaussée.
- Réfection du caniveau CC1 au Carrefour Derr.
- Rue du Pasteur Martin Luther King : réfection partielle des trottoirs.
- Rue du Stade : réfection de la chaussée au droit du n° 12.
- Réfection du parking devant le Conservatoire de Musique.
- Avenue des Alliés : réfection partielle des trottoirs et de la chaussée.
- Réfection du parvis de l'église Notre Dame de la Nativité.
- Réfection des trottoirs quartier de la gare côté Sud et réfection partielle de la chaussée Giratoire Tabillon.
- Avenue Emile Huchet : réfection partielle de la chaussée entre la rue Georges Bizet et la rue de la Passerelle, et entre la rue de la Passerelle et l'entrée du siège de la SNI Sainte-Barbe.
- Rue de Civray haut : réfection de la chaussée.
- Rue des Mineurs : réfection partielle des trottoirs.
- Rue des Romains – carrefour rue de la Chapelle : création d'un passage piétons surélevé.

## > Espace numérique en mairie

### **Vous accompagner dans vos démarches administratives !**

La Commune de Freyming-Merlebach est équipée d'un dispositif sécurisé de recueil d'empreintes permettant l'enregistrement des demandes de Carte Nationale d'Identité et de Passeport.

Afin de déposer une demande en Mairie, il est nécessaire de prendre rendez-vous soit directement à l'accueil de l'Hôtel de Ville, soit par téléphone au 03 87 29 69 60. Ce service n'est pas limité aux habitants de la Ville.

Pour constituer son dossier, il est conseillé de saisir une pré-demande en ligne sur le site <https://ants.gouv.fr/> plutôt que de compléter un formulaire papier Cerfa.

### **Le site ANTS**

Grâce à cette pré-demande, l'enregistrement du dossier lors du rendez-vous en Mairie est une procédure bien plus simple et rapide.



Pour vous accompagner dans cette démarche dématérialisée, la Mairie s'est dotée depuis le 1<sup>er</sup> juillet d'un espace numérique, animé par Maxime Bock, volontaire en service civique.

L'espace numérique vous permet notamment la réalisation de la pré-demande, l'impression et le scan des justificatifs nécessaires. Par ailleurs, si vous le souhaitez, Maxime peut

également vous accompagner dans la création d'un compte ANTS donnant accès à la pré-demande, voire d'une adresse mail.

Ce nouveau service destiné à vous accompagner dans les téléprocédures de plus en plus nombreuses, vous accueille sans rendez-vous aux horaires suivants :

- Lundi, mardi, jeudi de 8 h à 11 h et de 13 h 30 à 17 h.
- Jeudi de 8 h à 11 h et de 13 h 30 à 16 h 30.
- Vendredi de 8 h à 13 h.



### **ATTENTION**

A titre d'information, entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 31 août 2018, 2188 demandes de titres (cartes d'identité et passeports) ont été déposées en Mairie de Freyming-Merlebach.

Actuellement, le délai moyen de prise de rendez-vous est de quinze jours. Il est donc nécessaire de tenir compte de ce délai, ainsi que du délai de fabrication du titre, et ainsi d'anticiper sa demande pour disposer de son titre d'identité dans les délais souhaités.

# > **Modification n° 2 du Plan Local d'Urbanisme**

Par arrêté n° 2017/16, le Maire a prescrit la modification n°2 du Plan Local d'Urbanisme.

La publication de cet arrêté a été effectuée dans le Républicain Lorrain en date 12 juillet 2017. Il a été affiché en Mairie du 7 juillet au 25 septembre 2017.

**La Commune a engagé la modification n°2 du Plan Local d'Urbanisme en vue de permettre :**

- 1. La réhabilitation d'un ancien collège en logements,**
- 2. un ajustement des limites de certaines zones sur le plan de zonage,**
- 3. un ajustement et allègement de certaines prescriptions du P.L.U.**

Le dossier est consultable aux jours et heures d'ouverture de la Mairie (du lundi au jeudi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30, le vendredi de 8 h à 13 h) au service urbanisme (tél 03 87 29 69 72) ainsi que sur le site internet de la Ville : <http://www.freyming-merlebach.fr>

Le Commissaire Enquêteur se tiendra à la disposition du public en Mairie :

- Le lundi 17 septembre 2018 de 10 h à 12 h.
- Le mercredi 25 septembre 2018 de 15 h à 17 h.
- Le mardi 9 octobre 2018 de 10 h à 12 h.
- Le jeudi 18 octobre 2018 de 15 h à 17 h.

Pendant toute la durée de l'enquête, les observations sur le projet de modification n° 2 du P.L.U. pourront être consignées sur le registre d'enquête ouvert à cet effet en Mairie au service urbanisme ou adressées par écrit à l'intention du Commissaire Enquêteur en Mairie : 42, rue Nicolas Colson, 57800 Freyming-Merlebach.

Elles pourront également être envoyées à l'adresse courriel suivante :

[enquete-publique-plu@freyming-merlebach.fr](mailto:enquete-publique-plu@freyming-merlebach.fr)

Elles seront remises au Commissaire Enquêteur.



**Les informations relatives à ce dossier peuvent être demandées au service urbanisme de la Mairie au 03 87 29 69 72**



# > Une grande réussite auprès de la jeunesse



Comme chaque année lors de la période estivale, la ville de Freyming-Merlebach, l'Office Municipal des Sports et celui de la Culture se sont mobilisés pour proposer un panel riche et varié d'animations et sorties pour la jeunesse.

Durant cette période, près de 200 enfants, issus majoritairement de la commune de Freyming-Merlebach et de la Communauté de communes ont investi le programme d'activités. Les deux gymnases de la ville ont accueilli les activités sportives proposées par les associations partenaires (boxe, gym, trampoline, judo, aikido...).

## **Sports et parcs d'attractions**

D'autres sites et associations ont également permis la pratique sportive : le boulodrome Sainte-Barbe, la salle de musculation « La Palestre », les courts de Tennis de Reumaux et le centre équestre pour une initiation très appréciée par les jeunes.

De plus, les enfants ont pu découvrir à 4 reprises le monde des voitures radiocommandées au circuit du Gros Hêtre de Béning, entre courses effrénées et réparation des bolides.

Sous le coup de pédale de ses animateurs, le Cyclo-Club Sainte-Barbe a encadré 4 randonnées VTT : au

programme il y avait Grube Velsen, l'étang du Warndt, le circuit des boucles de la Sarre et le Colorado du Bitcherland.

Les pompiers de Freyming-Merlebach ont une fois de plus répondu présent cette année. Les jeunes ont ainsi pu s'imprégner de leur quotidien et y aborder plusieurs thèmes comme l'incendie, la découverte du fourgon et de la grande échelle, l'utilisation d'une lance ou bien encore le secourisme et les opérations diverses menées par les soldats du feu.

Pour rehausser un programme déjà bien chargé, les jeunes pouvaient également profiter de neuf sorties :

Les parcs d'attractions de Waligator, Europa park, Holiday Parc et Tepacap, le zoo de Sarrebruck, Le Vaisseau de Strasbourg, Fraispertuis, le Lac de Madine et le Bowling-Laser Games.

Les vacances se sont achevées par une fête de clôture, où des ateliers ludiques et sportifs attendaient les participants.

Cette journée a été agrémentée par un barbecue géant avec tous les participants de cet été ainsi que l'ensemble des éducateurs des associations partenaires. Le mot de la fin : « vivement l'année prochaine ! »



## **FÊTE DE LA REPUBLIQUE**

**La rue Maréchal Foch et la place de l'Etoile étaient animées, les 13 et 14 juillet, pour notre célèbre Fête de la République.**

Artistes de rue, concerts, mascottes ont mis le feu dans nos rues. La restauration était assurée par nos associations et les commerçants de la Ville.

Cette année a été particulière avec le déplacement de notre feu d'artifice au parking de la rue Houillère.

Nos yeux brillaient de mille feux grâce à ce magnifique spectacle qui a rassemblé des milliers de personnes.

**Quelle belle réussite  
à Freyming-Merlebach !**

# > Animations à L@ Médiathèque

**Vendredi 12 octobre à 20 h**

## **Le Cabaret des Poilus**

Dans le cadre la manifestation « Lire en fête » et des commémorations du centenaire de la Grande Guerre, les bibliothécaires vous proposeront un spectacle soigneusement mis en scène, comprenant des lectures poignantes de lettres de Poilus, ainsi que des prestations musicales live. Entre mémoire et émotion, pour ne jamais oublier..

Entrée gratuite, réservation obligatoire.

**Vendredi 26 Octobre dès 19 h**

## **Soirée de l'horreur**

### **L@ Médiathèque se transforme en palais de l'angoisse !**

Nous vous proposerons une visite pleine d'horreur, d'histoires effroyables et de mauvaises surprises... Frissons garantis, âmes sensibles, s'abstenir ! Durée du parcours : environ 1 heure (plusieurs départs possibles).

Buvette, petite restauration et jeux d'ambiance sur place. Inscription obligatoire (à partir de 14 ans ; 5€ par personne).



**Mercredi 31 octobre à partir de 14 h 30**

## **Grande après-midi Halloween pour les enfants**

- **Atelier Bricolage** (1€ par enfant, sur inscription)
- **Contes frissonnants**
- **Chasse au trésor d'Halloween**

**Samedi 17 novembre à 19 h**

## **Criminal Dinner : « Le sang des vignes »**

Afin de célébrer le Beaujolais nouveau dans une ambiance ludique et conviviale, L@ Médiathèque vous convie à un dîner-enquête où vous assisterez le Commissaire Lescalier dans une délicate investigation concernant le meurtre qui secoue une famille de viticulteurs pas comme les autres !

(Sur inscription, 20€ par personne : enquête, repas, boissons)



Dotée d'un fonds de plus de 15 000 ouvrages, livres, CD et DVD, équipée des dernières technologies informatiques et de gestion, le tout dans un espace entièrement redessiné et confortable, la médiathèque de Freyming-Merlebach s'inscrit dans le projet de ville moderne voulue par l'équipe municipale.



**L@ Médiathèque**  
21, rue de la Croix

Informations et renseignements :  
03 87 00 23 48

freyming-merlebach.c3rb.org

Page Facebook :

La Médiathèque – Freyming-Merlebach

### **HORAIRES D'OUVERTURE**

Mardi de 14 h à 18 h

Mercredi de 10 h à 12 h  
et de 14 h à 18 h

Jeudi de 16 h à 18 h

Vendredi de 14 h à 18 h

Samedi de 10 h à 14 h



## > **Rénovation des toitures**

**L'école Saint-Exupéry et la Maternelle Arc-en-Ciel ont bénéficié d'une nouvelle toiture pour la rentrée 2018. En effet la Ville a profité de la période estivale pour remédier aux problèmes de vétusté de ces deux toitures.**

### **ECOLE SAINT-EXUPERY**

Des travaux de toiture s'imposaient à ce bâtiment édifié en 1955. La dégradation partielle des éléments ondulés brisés créait des infiltrations lors de fortes pluies.

Les plaques ondulées et l'isolation ont été remplacées par une couverture en bacs sandwich, (composés de deux faces en acier galvanisé prélaqué, avec une âme en laine de roche), conférant à l'édifice, en plus d'une nouvelle couverture, une isolation thermique et phonique. La zinguerie a été également renouvelée.

Le marché des travaux a été attribué à l'entreprise Weiler de Freyming-Merlebach pour un montant de 180 000 € TTC.

### **ECOLE MATERNELLE ARC EN CIEL**

Pour la Maternelle Arc-en-Ciel il en était de même, le bâtiment datant de 1971, la toiture était encore celle d'origine. Après quelques travaux de consolidation ces dernières années,

l'état de la toiture nécessitait également une rénovation complète de la surface.

Les travaux réalisés ont été identiques à ceux de l'école Saint-Exupéry, conférant à l'édifice en plus d'une nouvelle couverture, une isolation thermique et phonique.

Le marché des travaux a été attribué à l'entreprise Weiler pour un montant de 50 000 € TTC.



## > Inauguration de la pelouse synthétique

**Samedi 1<sup>er</sup> septembre Pierre Lang a inauguré le terrain synthétique, annexe du Stade Philippe Schuth qui porte désormais le nom de deux anciens joueurs : Léopold Brom et François Konrady.**

Dans son discours, Pierre Lang rappelait : « *Nous menons ce projet depuis longtemps. Nous sommes ravis de pouvoir enfin inaugurer ce terrain qui a demandé un gros investissement à la Ville et à nos partenaires. Nous espérons ainsi que le SO Merlebach, désormais équipé comme les grands clubs de la région, pourra retrouver le haut du classement pour toutes ses catégories et porter haut les couleurs de la commune.* »

François Konrady, sa famille ainsi que la famille de Léopold Brom, décédé, ont assisté à cette cérémonie. Plusieurs élus d'Orciano di Pesaro, ville italienne jumelée avec Freyming-Merlebach étaient également présents.

À cette occasion, un tournoi d'inauguration a été organisé avec la présence des équipes du FC Metz, de l'ASNL, de Saint-Avold, d'Amnéville ou encore d'Orciano di Pesaro.



# > **Féerie de Noël à Freyming-Merlebach**

**15-16 DECEMBRE**



**Cette année, les festivités organisées par la Ville et l'ACAPFM se dérouleront sur deux jours : le samedi 15 et le dimanche 16 décembre 2018.**

## **PROGRAMME**

### **Marché de Noël nocturne**

Samedi 15 décembre de 16 h 30 à 21 h : Place de l'Etoile. Stands de restauration et buvettes, spécialités de Noël, artisans, artisanat, cadeaux...

### **Balade gourmande de Noël**

Samedi 15 décembre de 17 h à 19 h au Parc Municipal (tarif non encore communiqué).

### **Marché de Noël d'antan**

Dimanche 16 décembre de 15 h à 19 h 30 Place de l'Etoile. Stands de restauration et buvettes, spécialités

de Noël, démonstrations d'artisanat, cadeaux, animations pour les enfants, musique..., suivi à 19 h 30 d'un spectacle son et lumière inédit de la compagnie Aquarève où la féerie de Noël côtoie les plus grands effets spéciaux (gratuit).

### **Les conteurs de L@ Médiathèque**

Dimanche 16 décembre de 15 h 30 à 19 h 30 au Parc Municipal, les conteurs de L@ Médiathèque vous proposeront une balade illuminée contée (environ une heure).

Au programme : des contes, un spectacle de marionnettes, des chansons de Noël, des sketches, des surprises, dans une ambiance féerique au milieu de magnifiques illuminations. Inscription obligatoire (2 € par personne, gratuit pour les moins de 5 ans) au 03 87 00 23 48.



## **Atelier couronne de l'Avent**

Nos ateliers confection « couronne de l'Avent » auront lieu le mercredi 21 novembre 2018 et le mardi 27 novembre 2018 à 18 heures Salle Vouters.

Ils seront animés par Jean-Jacques Ritz et son équipe au tarif unitaire de 16 €.

Pour plus de renseignement, ou inscription, contacter le bureau de l'OMJE au 09 65 31 16 18 du lundi au vendredi de 8 h à 12 h.



**DIMANCHE 2 DECEMBRE**



## **Grande braderie de Noël**

Notre braderie de Noël aura lieu dimanche 2 décembre, rue Maréchal Foch à Freyming-Merlebach. A cette occasion notre célèbre Saint-Nicolas fera une distribution de bonbons à partir de 15 heures au kiosque à musique. Il continuera sa promenade dans la rue, accompagné de mascottes.

Tous les enfants sages sont invités à aller à sa rencontre à partir de 15 heures, sur la place de l'Etoile !

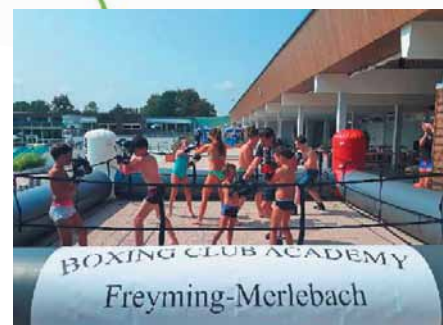
# > Moselle Jeunesse !

Depuis cette année, la Ville a mis en place le dispositif « Moselle Jeunesse » avec la participation du Conseil Départemental de la Moselle. Ce projet permet de proposer des actions aux adolescents de notre commune pour répondre aux attentes et aux besoins spécifiques de ce public.

Cet été, plusieurs ateliers sportifs ont été mis en place durant un après-midi (boxe, judo, trampoline, bubble foot et tennis), par le biais de l'Office Municipal des Sports et des associations partenaires, notamment Aquagliss.

Ce nouveau dispositif sera dorénavant proposé à notre jeunesse à chaque période de vacances scolaires, en parallèle avec les animations déjà existantes.

Prochainement, une page FaceBook verra le jour afin d'informer la jeunesse de Freyming-Merlebach des différentes actions de ce nouveau dispositif.



FREYMING-MERLEBACH

## Passage du Jury dans les rues de la cité

Le jury en charge d'apprécier la qualité des compositions florales des maisons et façades de Freyming-Merlebach a parcouru les rues de la ville en examinant minutieusement les propositions des nombreux candidats.



Composé de Fabienne Beauvais, Josette Karas, adjointes au Maire, de Concetta Koenig, conseillère municipale et de Gilbert Ritter, horticulteur, le jury gardera secret le palmarès des lauréats jusqu'à la cérémonie de remise des prix en décembre prochain.

## > **Gastronomie autour du Warndt**

Comme tous les ans, le grand salon **Gastronomie autour du Warndt** se tiendra sur 2 jours en novembre, salle Vouters à Freyning-Merlebach.

À l'heure où les consommateurs sont de plus en plus exigeants sur la qualité de leur alimentation, cet incontournable rendez-vous régional des plaisirs de la bouche offrira, une fois de plus, de belles découvertes gustatives et œnologiques. Tous les produits que vous pourrez déguster ou acheter sur place, sont rigoureusement sélectionnés et issus du terroir.



24 et 25 novembre

Salon

**Gastronomie**  
autour du  
**Warndt**



*Espace Vouters*



## NAISSANCES

<b>BOUKAOUMA Naël Fatah</b> 13 avril	<b>LATRECHE Mohamed, Noah</b> 1 <sup>er</sup> juin
<b>COPIE Lennon Robert Patrick</b> 13 avril	<b>MENGONI Alice Anne Chantal</b> 3 juin
<b>IKHLEF Marwa Safa</b> 17 avril	<b>BLANC Enaé Madeleine Anne</b> 7 juin
<b>BONY AZEAU Isaac, Jean, Emile</b> 18 avril	<b>GALLIZZI Tessio, Santo</b> 9 juin
<b>IANNUZZI Noémie</b> 28 avril	<b>BECK Maddy, Sandra</b> 11 juin
<b>BERGANTZ HOUIN Maëlys</b> 30 avril	<b>COIGNARD DENOZI Zéa</b> 11 juin
<b>MARINONI Nadya Hélène</b> 1 <sup>er</sup> mai	<b>MEHRSTEIN Madeleine</b> 11 juin
<b>ZAKI Adam</b> 5 mai	<b>COURTE Timéo</b> 15 juin
<b>KORALEWSKI Mathys, Michaël, François</b> 6 mai	<b>LIEBER Ethan, Nicolas, Patrice</b> 15 juin
<b>LUHMANN Leslie</b> 9 mai	<b>BELDJOUDI Eline</b> 22 juin
<b>FELLAH Djibril</b> 10 mai	<b>ZIMMER Maël, Joseph</b> 24 juin
<b>ALAKMA Ayoub</b> 17 mai	<b>ZIMMER Maéva Yvonne</b> 24 juin
<b>ARNOULD MARTIN Julia, Laure, Isabelle</b> 17 mai	<b>DUVAL LOUYOT Naomie, Mélanie, Régine</b> 27 juin
<b>SUSEC Corentin</b> 24 mai	<b>TEIKE Louis</b> 13 juillet
<b>MALNOURY Lola, Isabelle</b> 26 mai	<b>N'DIAYE Demba</b> 15 juillet
<b>MALNOURY Maëlya, Charlotte</b> 26 mai	<b>HAAG ROGISSART Elena, Magali, Evelise</b> 19 juillet
<b>MESKINE Maïssa</b> 30 mai	<b>MEJAHED Meryam</b> 20 juillet
<b>BERRIH Sarah</b> 1 <sup>er</sup> juin	<b>RHIMI Nawel</b> 26 juillet
	<b>ZERARI Malone</b> 5 août



## DÉCÈS

<b>Jean LAGRENE</b> 80 ans - 4 avril	<b>Romain DAL FERRO</b> 69 ans - 1 <sup>er</sup> juin	<b>Alfred NOWAK</b> 87 ans - 11 juillet
<b>Marie STRMLJAN</b> Veuve HILLENBLINK 91 ans - 4 avril	<b>Marie SIEBERT</b> ép LISIAK 83 ans - 1 <sup>er</sup> juin	<b>Bernard SPECHT</b> 83 ans - 12 juillet
<b>Suzanne FONTAINE</b> Veuve SCHNÖRRINGER 83 ans - 13 avril	<b>Emile BROM</b> 85 ans - 3 juin	<b>Angèle ROEMER</b> Veuve GERVAIL 89 ans - 18 juillet
<b>Lydie PISTER</b> Veuve ZAPP 87 ans - 14 avril	<b>Arsène SCHORR</b> 79 ans - 4 juin	<b>Rodolphe HAHN</b> 87 ans - 18 juillet
<b>Robert SCHMITZ</b> 86 ans - 19 avril	<b>Béatrice DRESSSEL</b> Epouse GUILLERMIER 70 ans - 6 juin	<b>Denise MOMPER</b> Epouse POTIER 86 ans - 20 juillet
<b>Jean Loup CEIL</b> 71 ans - 22 avril	<b>Jeanne KISTER</b> Veuve GEIGER 91 ans - 15 juin	<b>Luigi SAVO</b> 85 ans - 20 juillet
<b>Joseph FOURNIER</b> Veuve HESSE 77 ans - 24 avril	<b>Antoinette VAGNER</b> Epouse HERR 55 ans - 18 juin	<b>Colette BUCHBAUER</b> Epouse SPIGIEL 80 ans - 23 juillet
<b>Armand REICHERTS</b> 87 ans - 3 mai	<b>Angelo BIANCHI</b> 87 ans - 20 juin	<b>Ferdinand BRUCKER</b> 76 ans - 23 juillet
<b>Pierre OBSTETAR</b> 82 ans - 5 mai	<b>Zehab KLEINE</b> 61 ans - 23 juin	<b>Daniel STANKIEWICZ</b> 65 ans - 27 juillet
<b>Jacques KELLER</b> 93 ans - 7 mai	<b>Liliane SPAETER</b> Veuve CERNEC 82 ans - 23 juin	<b>Violette LEBESGUE</b> (Sœur Marguerite-Marie) 87 ans - 28 juillet
<b>Darinka GRGAR</b> 81 ans - 8 mai	<b>Marie FISCHER</b> Epouse MARTINEZ 57 ans - 24 juin	<b>Justine LACOUR</b> Veuve WEYLAND 90 ans - 1 <sup>er</sup> août
<b>Anne HERBIVO</b> Veuve KLEIN 92 ans - 9 mai	<b>Robert MOMPER</b> 87 ans - 26 juin	<b>Emilie NIMSGERN</b> Veuve NICOLAS 95 ans - 2 août
<b>Elvira BEVILACQUA</b> Veuve RONCADIN 79 ans - 16 mai	<b>le Claire KEDZIORA</b> Veuve DOMINIK 96 ans - 30 juin	<b>Jean Pierre STEYER</b> 70 ans - 8 août
<b>Miloud ER RAMOUK</b> 72 ans - 17 mai	<b>Geneviève SZOFER</b> Veuve SIEBERT 85 ans - 7 juillet	<b>Anne CASARA</b> (Sœur Marie-Andrée) 97 ans - 10 août
<b>Elinor DINGERT</b> Veuve JANKOWICZ 89 ans - 19 mai	<b>Johan ALAHIANE</b> 31 ans - 8 juillet	<b>Elfriede MULLER</b> Veuve AREND 83 ans - 12 août
<b>Erna SEILER</b> 93 ans - 19 mai	<b>Khady DIALLO</b> Epouse RITZ 48 ans - 8 juillet	<b>Eugénie RUFF</b> Veuve RADOSEVIC 93 ans - 14 août
<b>Sabine RULLOF</b> Epouse BEN TALEB 48 ans - 24 mai	<b>Jean SAMARDJIC</b> 78 ans - 9 juillet	
<b>Wolfgang SCHNURPFEL</b> 63 ans - 25 mai	<b>Albina ABRAM</b> Epouse BOJOLY 80 ans - 9 juillet	
<b>Charles KLIER</b> 77 ans - 28 mai	<b>Charles HUTTEL</b> 63 ans - 11 juillet	
<b>Yann BOBER</b> 18 ans - 28 mai		



## MARIAGES

Muzaffer ANTIL & Ümühan ÖNER 20 avril	Pierre ANDRÉ & Magali STECK 30 juin
Farid ALIOUAT & Fabienne HUWER 20 avril	Laurent FRISCH & Sandrine DAMM 30 juin
Mehdi MESSAFRI & Eva MELLUL 12 mai	Damien MAZZOLI & Samantha GRONDIN 6 juillet
Claude BRECHBULL & Angélique SCHULIAR 12 mai	Faïm OUADAH & Sonia MOSTEFA 6 juillet
Mauro PIGA & Sabine BIERMANN 19 mai	Pascal FLAUS & Sandrine DESCATOIRES 21 juillet
Cédric MEERMANN & Suzanne KOLODZIEJSKI 19 mai	Benoît FINCK & Nathalie FURNO 21 juillet
Luc MULLER & Céline RYDZIO 19 mai	Jean-Paul HAUPT & Jeannine BILLARD 28 juillet
Marc BAKALARA & Anne-Marie ZASEMPA 26 mai	Benjamin GEIS & Sandra HUTTIN 28 juillet
Constant ALLART & Catherine SCHALLER 2 juin	Gaëtan GEISBAUER & Stéphanie CARREAU 4 août
Aurélien SCHERER & Aurore MEERSEMAN 16 juin	Michel KOWALSKI & Agathe FERNANDES 4 août
Jérôme HOLTZER & Cindy FORMERY 16 juin	Jean DOR & Linda HEILIG 11 août
Khalid HARITI & Nadia WARRA 23 juin	Didier GRAVEL & Mélissa CARNEAU 11 août
Eric STUBER & Laura ROBLES BERNIER 23 juin	Damien CLAUSS & Mégane RADNOCZYOVA 11 août
Seghir BOUNAAMA & Fadoua CHERRAJ 23 juin	Stéphane LERNON & Sylvia VANNIEUWENHUYZE 17 août
David RIHTAR & Manon SEMMELBECK 30 juin	



## Décès de l'abbé Alfred Schwartz

L'abbé Alfred Schwartz est décédé le 1<sup>er</sup> septembre à son domicile à Freyming-Merlebach, dans sa 77<sup>e</sup> année. Né le 8 octobre 1941 à Bitche, il a été ordonné prêtre en 1967 en l'église de Bitche.

Il s'est engagé dans la pastorale dite d'action catholique : ACI, ACO, MCR, Saint-Vincent de Paul, SEM et CCFD et en particulier pour les jeunes du monde ouvrier.

Nommé curé archiprêtre de la Merle en septembre 2000, l'abbé Schwartz a mis en œuvre le projet pastoral diocésain promulgué par M<sup>gr</sup> Pierre Raffin : création de la communauté de paroisses, mise en place des équipes d'animation pastorales. Il est parti à la retraite le 1<sup>er</sup> septembre 2015. L'eucharistie des funérailles a été célébrée en l'église de la Nativité à Merlebach, et il repose aujourd'hui au cimetière de Bitche.

Tous les habitants ont pour lui une pensée attristée car c'était un homme très attachant, qui a marqué de son empreinte toute la communauté catholique, et bien au-delà.

## Bachelière avec mention « très bien »



Nous avons le plaisir de féliciter Mademoiselle Manon Bousmia, jeune habitante de Freyming-Merlebach, qui a passé avec succès les épreuves du baccalauréat, avec le sourire ! Elève au Lycée Jean Moulin de Forbach, Manon a décroché son bac S avec mention « très bien », et une moyenne de 16,10.

Elle poursuivra ses études à la faculté de Droit de Nancy. Son souhait : exercer la profession d'avocate

## HORAIRES DE LA MAIRIE

Hôtel de Ville - 42, rue Nicolas Colson  
57800 Freyming-Merlebach - Tél : 03 87 29 69 60  
freyming-merlebach.fr

Les services de la mairie accueillent le public,  
du lundi au jeudi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30,  
le vendredi de 8 h à 13 h.



## > **Fête à Cuvelette !**



Pour la troisième année consécutive, l'Association « Défense et Sauvegarde de la Cité Cuvelette », a organisé, le samedi 12 mai dernier, la Fête du poney avec le poney club de Helling, pour la plus grande joie des enfants de la cité ainsi que des parents venus les accompagner ; une centaine d'enfants étaient présents.

Contrairement aux années précédentes et en raison des nouvelles règles de sécurité, seule une rue (haut de l'avenue de l'Europe) a pu être interdite à la circulation ; cela n'a pas empêché les enfants de s'en donner à cœur joie.

Ils ont eu l'occasion de monter à plusieurs reprises et gratuitement le poney de leur choix, accompagnés bien sûr d'une personne du poney club.

Les parents n'ont pas été oubliés puisqu'ils avaient l'occasion de faire un tour de calèche.

Comme toutes ces émotions donnent faim et soif, un petit coin « restauration » avec saucisses, chips et boissons (chips et boissons étaient gratuits pour les enfants) avait été prévu.

Malgré quelques contraintes liées à la sécurité, le succès était total et cette journée bénéfique à l'animation de la cité s'est achevée dans la bonne humeur, la tête des enfants remplie de rêves de chevauchées fantastiques et la satisfaction du président René Devene et de toute son équipe.

La Ville était représentée par les adjoints au maire : Bernard Pignon, Jean-Marie Schoumacher et Alfred Wirt.





# la feuille d' Expressions Politiques

**Conformément à l'article 2121-27-1 du Code général des collectivités territoriales, les élus de la majorité et ceux n'appartenant pas à la majorité de Freyming-Merlebach, conviennent d'adjoindre régulièrement au journal "Vivre à Freyming-Merlebach" une feuille de libre expression destinée à rendre publiques leurs opinions.**



**Nous ne baisserons pas les bras**

Force est de constater que, depuis quelques années, les collectivités territoriales et les communes en particulier sont soumises sans cesse à de nouvelles difficultés et contraintes. Parmi celles-ci figurent la baisse des dotations de l'Etat, les aides aux investissements amputées, la suppression des emplois aidés, des actes d'incivilité croissants de la part d'une partie de la population ainsi que de nouvelles réglementations contraignantes (protection des espèces protégées, accessibilité des bâtiments, nouvelles règles concernant l'urbanisme, interdiction d'utiliser les produits phytosanitaires pour le désherbage etc....).

Ces nouvelles données exigent de notre part une réactivité et une imagination de chaque instant pour trouver et mettre en œuvre les solutions adaptées aux problèmes rencontrés.

Chers concitoyens, soyez certains que le groupe Majorité ne baissera pas les bras face à ces difficultés et saura relever ces nouveaux défis avec conviction et persévérance dans votre intérêt et celui de notre ville.

**Bernard PIGNON,**  
*Adjoint au Maire*



La sécurité et la tranquillité publiques doivent être au cœur de nos préoccupations d'élu(e)s. Dans ce domaine nous devons saluer l'engagement constant des forces de l'ordre et de protection qui agissent avec efficacité et ce dans des conditions difficiles. Les événements dramatiques et les difficultés qui ont touché le commissariat de Freyming-Merlebach n'ont pas nui à la qualité du service public grâce à l'abnégation de nos policiers. Malgré cela, tout n'est évidemment pas parfait et notre Ville connaît des problèmes de sécurité loin d'être anodins. Les problèmes liés à la salle événementielle "L'Atelier", l'incendie du restaurant Mac Donald's, tout comme les nombreuses incivilités vécues au quotidien par nos concitoyens dans certains quartiers sont là pour nous le rappeler. Dès lors, comment améliorer la situation ? Certes, le renforcement de différents dispositifs sécuritaires ne peut nuire. Il faut cependant également s'interroger sur le concept de vie urbaine afin que la ville ne soit pas réduite à une ville dortoir, ainsi que sur celui d'éducation. Nos associations nombreuses et utiles dans ce domaine, mériteraient de bénéficier de réels supports de communication afin de faire partager leur savoir-faire et d'insuffler une plus grande participation.

**J.-Christophe KINNEL**  
*Conseiller municipal*

**Francoise GOLDITE**  
*Conseillère municipale  
Conseillère départementale*



La torpeur estivale marquée par des températures caniculaires n'était visiblement pas propice à une activité municipale débordante. C'est pourquoi certainement nos propositions évoquées dans la précédente livraison du bulletin municipal lors d'un entretien avec le premier magistrat n'ont pas connu l'ombre d'une amorce de réflexion encore moins, est-il besoin de le préciser, l'amorce d'une quelconque action.

Nos suggestions de la mise en place de trois groupes de travail concernant :

- 1) la désertification médicale
- 2) la redynamisation du commerce local
- 3) la prise en charge de certains problèmes auxquels se heurtent nos aînés dans leur quotidien

Sont malheureusement restées lettres mortes.

La rentrée municipale va très probablement être l'occasion d'ouvrir un certain nombre de chantiers d'aménagements urbains, nous osons, peut-être bien naïvement, espérer que les préoccupations humaines ne seront plus les grands laissés pour compte.

**Jean-Marie Haas et Bernard Winter**



**Freyming-Merlebachois,  
Freyming-Merlebachois,**

L'été fût chaud, l'été fût beau, la chaleur et le soleil a réchauffé les coeurs et les corps et notre équipe de France n'a pas été en reste en nous offrant, en Juillet, le titre de champion du Monde de la Coupe de Football.

Nous voici maintenant en septembre. C'est la fin des vacances pour ceux et celles qui ont eu la chance de partir sous d'autres cieux et des congés pour les autres. Cet été, des nuisances diurnes et nocturnes en nombre ont engendré le mécontentement des habitants de la Cité Sainte Barbe notamment.

Tout d'abord, en mai et juin, l'exploitation d'une salle événementielle sans autorisation du Maire (mais avec son aval tacite !) causant l'insomnie des riverains la rue Gambetta, à cela rajoutons nombre d'incendies de voitures, d'incivilités, de tapages et de trafic de bandes d'individus aux abords des immeubles sans que quiconque s'en préoccupe.

Vous êtes nombreux à nous solliciter pour nous exposer vos soucis, vos préoccupations dans notre ville si calme selon M. le Maire. Nous sommes à votre écoute, n'en doutez pas !

Comme vous, nous amorçons la rentrée avec quelques appréhensions et restons fidèles au poste !

**André HOULLE, Patricia MIHELIC,**  
*Groupe Nouvelle Opposition*  
Rejoignez-nous sur Facebook : Freyming-Merlebach INFOS